

HOLY KOREAN MARTYRS CATHOLIC CHURCH

531 East Weddell Dr. Sunnyvale, CA 94089 www.sjkoreancatholic.org

성 베드로와 성 바오로 사도 대축일

사도행전이 전해 주듯, 특별히 이방인들의 땅에서 그리스도의 복음을 선포한 바오로. “스승님은 살아 계신 하느님의 아드님 그리스도이십니다” (마태 16,16)라고 고백하는 베드로. “너는 베드로이다. 내가 이 반석 위에 내 교회를 세울 터인즉, 저승의 세력도 그것을 이기지 못할 것이다” (마태 16,18)라고 대답하신 예수님. 이토록 서로 다른 환경에서 살아온 두 사도들을 통해 그리스도께서는 당신의 교회를 세우십니다. 여기에 하느님 생각과 인간 생각의 큰 차이가 드러납니다. 닭이 울기 전에 세 번이나 예수님을 모른다고 했던 베드로와 그리스도인을 체포하여 감옥에 넘기는 일에 앞장섰던 바오로의 모습과 이들이 교회의 초석이 되었다는 사실은 결코 연결시킬 수 없기 때문입니다. 진정 하느님께서는 인간적 연약함 혹은 사람의 눈에는 보잘것없이 보이는 것도 당신의 일을 위해 사용하십니다. 그렇기에, 오늘 본기도에서 말하듯, 모든 일에서 교회의 기초를 놓아 준 그들의 가르침을 이제 교회가 충실히 따를 수 있게 되었습니다. 오늘 화답송에서 노래하듯, 주님께서 온갖 두려움에서 우리 자신을 구하셨기 때문입니다. 그래서 다른 이들에게 우리와 함께 주님을 칭송하고, 그분의 이름을 높이 기리자고 권유할 수 있습니다. 사도 베드로의 겸손한 믿음과 바오로가 지닌 세상에 대해 열린 마음으로 우리의 신앙은 숨을 쉬기 때문입니다. 이러한 사명이 끝난 후 우리는, 오늘 제2독서에서 바오로가 하고 있듯, 우리 역시 “나는 훌륭히 싸웠고 달릴 길을 다 달렸으며 믿음을 지켰습니다. 이제는 의로움의 화관이 나를 위하여 마련되어 있습니다... 주님께서는 내 곁에 계시면서 나를 굳세게 해 주셨습니다. 나를 통하여 복음 선포가 완수되고 나를 굳세게 해 주셨습니다” 라고 고백합니다.

◆ 미사 성가 : ◆ 입 당 (291) ◆ 봉 헌 (340, 221) ◆ 성 체 (180, 170) ◆ 파 견 (290)

제 1 독 서 : 사도행전의 말씀입니다. 12,1-11 (이제야 참으로 알았다. 주님께서 헤로데의 손에서 나를 빼내어 주셨다.)

화 답 송

(후렴) 주 님 께 서 는 온 갓 두 려 움 으 서 나 를 구 하 셨 도 - 다

- 나 언제나 주님을 찬미하리라. 내 입에 늘 주님께 대한 찬양이 있으리라. 내 영혼이 주님을 자랑하리니, 가난한 이들은 듣고서 기뻐하여라. ◎
- 너희는 나와 함께 주님을 칭송하여라. 우리 다 함께 주님 이름을 높이 기리자. 주님을 찾았더니 내게 응답하시고, 온갖 두려움에서 나를 구하셨도다. ◎
- 주님을 바라보아라. 기쁨에 넘치고 너희 얼굴에 부끄러움이 없으리라. 여기 가련한 이가 부르짖자 주님께서 들으시어, 모든 곤경에서 그를 구원하셨도다. ◎
- 주님의 천사가 주님을 경외하는 이들 돌레에 진을 치고 그들을 구출해 주도다. 너희는 맛보고 눈여겨보아라, 주님께서 얼마나 좋으신지! 행복하여라, 주님께 피신하는 사람! ◎

제 2 독 서 : 사도 바오로의 티모테오 2서 말씀입니다. 4,6-8.17-18 (이제는 의로움의 화관이 나를 위하여 마련되어 있습니다.)

- 복 음 환 호 송 : ◎ 알렐루야.
- 너는 베드로이다. 내가 이 반석 위에 내 교회를 세우리니, 저승의 세력도 교회를 이기지 못하리라. ◎

복 음 : 마태오가 전한 거룩한 복음입니다. 16,13-19 (너는 베드로이다. 나는 너에게 하늘 나라의 열쇠를 주겠다.)

<p>주 임 신 부 양형권 바오로 408-734-9722</p> <p>전 교 수 녀 이 레미지오 408-261-9520 홍 아마테우스</p> <p>사 목 회 장 김규호 안드레아 408-363-9908</p> <p>사 무 실 백 마리아 408-734-9721 fax) 408-734-9723</p> <p>주 일 학 교 교 감 이용문 미카엘 510-490-7436</p> <p>한 국 학 교 교 감 김진호알베르또(jinho.kim2008@gmail.com)</p> <p>중 고 등 부 교 감 석상민 필립 510-754-3436</p>	<p style="text-align: center;"><주 일 미 사></p> <p>청년(토요특전) 미사 07:30 pm</p> <p>첫 미 사 08:00 am</p> <p>교 중 미 사 10:30 am</p> <p>어린이미사 01:00 pm</p> <p>중고등부미사 02:30 pm</p> <p style="text-align: center;"><평 일 미 사></p> <p>화, 목요일 07:30 pm</p> <p>수, 금요일 07:30 am</p>
<p>고 해 성 사 미사 전 30분</p> <p>병 자 성 사 수시로</p> <p>유 아 세 례 4, 8, 12월 첫째 토요일</p> <p>혼 인 성 사 3개월 전 주임신부와 면담</p> <p>병자영성체 매일 첫째 금요일</p> <p>준 성 사 집, 가게 축복: 해당 반장에게 신청 차 축복: 사무실에 신청</p>	<p style="text-align: center;"><정 규 교 육 안 내></p> <p>예비자교리 일 9:00 am</p> <p>주 일 학 교 일 2:00 pm(초등부), 1:00 pm(중고등부)</p> <p>한 국 학 교 토 9:30 am</p> <p>성 경 공 부 수 10 am, 7:30 pm / 토 청년미사 후</p> <p>소공동체장교육 매일 마지막 화요일 미사 후</p> <p>혼 인 교 리 매일 둘째 목요일 미사 후</p>

함께 하는 기쁨, 넓혀지는 복음

광고에 참여하신 교우님께 감사드립니다. 이 기금은 선교홍보비로 지출됩니다. 주님의 축복 있으소서.

제시카 허 부동산 Remax Executive 허정희 데레사 510-744-3500(O) 510-872-4124(C)	그레이스 박 부동산 Keller Williams Realty 주택/상업용/사업체 매매 박정혜 마리아 408-393-6507/510-593-0003	 스모그 체크 오일 체인지 3k,6k,9k 정비 터보 자동차 정비공장 3170 El Camino Real #FG Santa Clara, CA 95051 정운홍 요셉 Tel: 408-554-1199 (24hrs)	이은영 부동산 Sunshine Investment 부동산 매매, 용자 채용자 이은영 클라우디아 408-316-2032
박진완 종합보험 FARMERS INSURANCE GROUP 자동차/주택/Life/건강/사업체 연금/교육/중업원 상해 박진완 안토니오 408-523-1230	카미노 당구장 고태호 마태오 408-249-7425 3030 El Camino Real (서울 금방 옆)	Heritage Park Willowbend Apartment Sunnyvale에 위치 / 편리한 교통 좋은학교 / 수영장 / 운동시설 등을 갖춘 아파트 단지 408-738-3553	 백형욱 (바오로) 치과 408-226-5561 827 Blossom Hill Road #E-4 San Jose, CA 95123 www.DDSBaik.com
Smythe European Mercedes-Benz 벤츠를 가장 잘 아는 한국인 케니 김 베드로 408-515-0001(c)	최성욱 최성구 척추신경 Valley Fair Health Clinic Chiropractic 척추재활 Acupuncture 한방 Massage Therapy 마사지 최성욱 레오 408-260-0222 2910 Stevens Creek #209 S.J.	김현집, 김지혜 D.C. My Health Wellness Center cell 408-373-9357 or 408-981-8267	Dolphin's 수영장 관리 수영장 수리 및 관리 김한수 어거스틴 408-378-8240
앤디 여 부동산 ERA-East West Realty 여 성운 안드레아 408-318-1550	황실보석 3472 El Camino Real SC Flora Vista Shopping Mall 각종 보석 도매 (GIA 감정) 강 글라라 SJ 408-261-8989	건강마을 선식 생식 그 외 다양한 건강 보조 식품 캘리포니아 마켓 내 안병선 요한/안혜숙 크리스티나 408-246-2430	플러밍 & 드레인 ◎ 상·하수도 막히고 새는 곳 ◎ 부엌 및 화장실 수리 ◎ 변기 디스포저, 보일러 수리, 교체 <캘리포니아 플러밍> 이원권 마지아 408-252-1134 / 650-322-2458
이동준 공인회계사 개성상인 성공신화 1101 S. Winchester Blvd. #G183 San Jose, CA 95128 (CDL 공인회계법인 CEO) 이동준 크리스토퍼 408-241-9615	성 토마스 병원 일반내과 / 물리치료과 척추 신경과 1470 Halford Ave. SC 심형근 크리스토퍼 408-260-7575 (치료치료)	중앙치과 일반치과, 교정치과 2998 El Camino Real #200 Santa Clara, CA 95051 안상균 요셉 408-241-2397	박현교 산부인과 2405 Forest Ave. #202 San Jose, CA 95128 박현교 바드리시오 408-260-3900
황준오 교정치과 교정치과, 일반치과 877 W. Fremont Ave. #H-3 Sunnyvale, CA 94087 황준오 미카엘 408-732-0493	국제 Total 화장품 (Daly City 국제 마켓 내) 시세이도, 아모레 직영점 (LG, 참존등 한국 화장품) 서연주 안나 650-758-1900 전화 주문 환영	지드한인업소록 유익한 매거진 즐거움 한주  탁정현 토마스 / 탁경아 예바 TEL: 408-499-6543 / 408-248-0017	박경숙 소아과 3484-D Stevens Creek Blvd. 박경숙 아가다 408-293-3333
박안나 부동산 Alain Pinel 박안나 안나 650-543-1080(D) 650-387-6159(C)	솔로몬 종합 건축 주택 설계, 허가, 시공 전문 주방, 화장실 Remodeling Hard Wood Floor, Tile 조경 원주연 다니엘 408-781-5256	정수기 비데 아쿠아 라이프 정수기 가정용, 상업용, 사무실용 렌트, 판매, 수리 이용우 1-800-500-7714	게스 관광 서부관광 전문 크루즈 전문 엘로스론/동부/캐나다 윤 바오로 408-244-0133/408-944-9007
산호세 농축 흑염소 농축 이부동삼합탕 농축 장어, 잉어, 붕어 배즙, 양파즙, 호박즙 408-202-0111 문용철 요한	데비 양 부동산,용자 Centry 21, El Camino MOA Financial Group 양희진 데보라 408-205-7564	박병국 가정의학 전문의 토마스 아퀴노스 831-423-8753 박희례(안나) 한의원 831-818-2959 cell 627 Water Street Santa Cruz, CA 95060	 Golf Tech PGA 정식인가학교 컴퓨터 스윙 분석/교정 Custom 클럽 제작/수선 Terry Kim 비오 408.316.0056
정 미용실 정 린 (클라라) Inside Seema Beauty Salon 1082 E. El Camino Real #4 Sunnyvale, CA 94087 cell: 408-688-4550	 최동석 유스티노 Santa Clara 408)828-2849 Fremont 510)792-6100	National Auto Glass 자동차 유리교환 전문회사 북가주 전지역 총장수리 / 당일처리 / 완벽한 보정처리 * SV : 408-314-5957 * OAK : 510-625-1192 * SF : 415-317-4665 * TRI : 925-519-2966 * SAC : 916-215-6780 	Piercey Toyota 성심 성의껏 도와드리겠습니다. T. J. Ha (하태주) 408-436-8890 2108 N 1st St, San Jose, CA 95131
차생원 홍크리스티나 408-246-0700 408-313-9024 cell	연화 유리 Lotus Glass Inc. 주택 이중 유리 전문 자동차 유리 교환 408-297-6262(유리유리)	KK go f school 510-299-1151 Kenny Kim Lesson, golf tour and clubs San Jose, Pleasanton, Fremont	신수형 용자 MOA Financial Group 신수형 소피아 408-712-8500

산호세 한국 순교자 성당에 등록하기 위한 두 가지 방법: 1)증명서(세례, 견진, 혼인)를 제출한다. 2)한국 본당의 교적을 제출한다.
우리 본당에 등록을 한 교우들은 아래 3 가지를 지켜나가도록 합니다.

- ▶ 소공동체 모임에 꼭 참여하도록 합니다.
- ▶ 1년에 최소 2번 이상 한국미사와 2회 이상의 고해성사에 참여하여야 합니다(부활, 성탄)
- ▶ 매달 정성껏 교무금(Donation)을 교회에 봉헌합니다.



바오로의 해 특별 전대사

교황청 내사원 스탠포드 추기경 교령 발표
2008년 6월 28일 ~ 2009년 6월 29일

교황청 내사원장 제임스 프랜시스 스탠포드 추기경은 5월 10일 성 바오로 사도 탄생 2000주년 기념 특별 전대사에 관한 교령을 발표했다. 스탠포드 추기경은 교령을 통해 "교황 베네딕토 16세께서는 바오로 해 동안 베풀고 받는 전대사에 관한 교령을 준비하고 작성할 임무를 내사원에 맡기셨다"며 "내사원은 교황님 뜻에 따라 교령을 발표하고 다음과 같은 은사를 아낌없이 베푼다"고 공포했다.

바오로 해(6월 28일~2009년 6월 29일)에만 유효한 특별 전대사 규정은 첫째, 고해성사를 통해 자신의 죄를 진심으로 뉘우치고 영성체를 한 후 로마 성 바오로 대성전을 경건하게 순례하며 교황 뜻에 따라 기도하면 전대사의 은사를 받을 수 있다.

둘째, 각 지역 교회 신자들은 전대사의 일반 조건(고해성사와 영성체, 그리고 교황의 뜻에 따른 기도)을 올바르게 이행하고, 죄로 기우는 온갖 성향을 끊어버리며 공적으로 이방인의 사도를 공경하는 거룩한 예식이나 신심 행사에 참여하면 역시 전대사를 얻을 수 있다. 바오로 해를 장엄하게 시작하고 마치는 날에는 모든 성당에서 전대사가 가능하며, 각 지역 직권자가 정한 다른 날에는 성 바오로의 이름을 지닌 성당이나 지역 직권자가 신자들 편의를 위해 지정한 다른 장소에서 전대사가 가능하다.

마지막으로, 질병 등으로 장애를 가진 신자들은 어떠한 죄도 짓지 않겠다는 마음가짐과 함께 하루 빨리 전대사의 일반 조건들을 이행하겠다는 의향을 가지고 성 바오로 사도를 공경하는 경축 행사에 영적으로 함께하면서 자비로우신 하느님께 자신의 기도와 고통을 바치면 전대사를 얻을 수 있다.

스태포드 추기경은 고해 사제들은 언제나 기꺼이 너그러운 마음으로 신자들을 맞아 신자들이 이 천상 은혜를 더 쉽게 나눠 받을 수 있도록 도울 것을 권고했다.

대사(大赦)란 고해성사를 통해 죄는 용서받았지만 그 죄에 남아 있는 벌을 하느님 앞에서 면제해 주는 것이다. 죄에 대한 벌을 모두 면제받는 것은 전대사, 부분적으로 면제받는 것은 부분대사(또는 한대사)이다.

흔없는 저물과 봉헌

교 무 금	\$7,200.00
주 일 헌 금	\$4,056.00
특 별 헌 금	\$1,278.00

■ 교무금 봉헌하신 분

- | | | | |
|-----------|---------------|-----------|------------|
| 강환중 (6) | 고태규 (3-6) | 곽덕찬 (5-6) | 김규호 (6) |
| 김기상 (3-6) | 김삼수 (1-4) | 김성철 (5-6) | 김순덕 (6) |
| 김수환 (4-7) | 김영화 (7-8) | 김원용 (5-6) | 김진태 (4-6) |
| 류재석 (5-6) | 박규현 (5-6) | 박영복 (6) | 서한승 (6) |
| 석홍기 (5) | 성장수 (4-6) | 손문희 (5-6) | 손일석 (6) |
| 안병일 (3-4) | 안상균 (5-6) | 양명렬 (6) | 이영식 (6) |
| 이충일 (6) | 이해일 (6) | 이희수 (6) | 임수아 (6-7) |
| 장석희 (6) | 장영수 (5-8) | 전란이 (4-6) | 한문근 (1-12) |
| 홍순옥 (5-6) | Gene Yang (6) | | |

■ ADA 교무금 봉헌 또는 약정하신 분

\$93,370 (목표액) - \$87,690 (약정금) = \$5,680 (잔금)
김경수 안봉임 이일종 최하섭

■ 단체 입금 : TIAT \$450.00

- 광고비 입금 : National Auto Glass \$400
데비 양 부동산, 용자 \$400
Golf Tech \$800

■ 건축기금 모금 :

지난주 합계	금주 합계	누 계
\$956,888.31	\$.00	\$956,888.31
금주)		

■ 신앙서류 도착 - 사무실에서 보관 중입니다. 등록을 원하시는 분은 서류를 찾은 후 본당 신부님과 면담하시기 바랍니다.

이름	본명	발송본당	내용물	도착일
임대정	베네딕토	샌프란시스코	전출교적	6/27
정해주	리디아	수원, 일월	전출교적	6/5
고승용	스테파노	수원, 분당마테오	전출교적	4/29
이수은	루피아	수원, 분당요한	전출교적	3/19
구세연	아나스타시아	서울, 대치동	전출교적	11/21
신유성	리노	SF, 한인	전출교적	2/23
서동욱	레오	의정부, 주엽	전출교적	4/25
김기현	알렉시오	수원, 아미동	전출교적	7/20
신이원	레지나	서울, 구의동	전출교적	8/2
송장호	벨라도	전주, 서일	전출교적	10/27

주일미사 전례담당 구역

주 일	담당 구역	구역 장
연 중 제 13주 일	산 호 세 3구역	원동기 바실리오
연 중 제 14주 일	산 호 세 4구역	마 상 결 미 카 엘
연 중 제 15주 일	밀 피 타 스 구역	박 주 암 레 오 볼 드
연 중 제 16주 일	산 타 클 라 라 구역	이 중 하 그 라 시 아

회의/단체/모임

※ 축하드립니다

오늘 영명 축일을 맞으시는 본당 주임 신부님을 위하여 많은 기도 부탁드립니다. 축하식이 오늘 교중 미사 중에 있습니다. 미사 후에 친교실에서 국수 잔치가 있습니다.

■ 2차 헌금

오늘은 교구청에서 모금하는 "Holy Father" 을 위한 2차 헌금이 있습니다.

■ ADA (교구청 교무금) 신청 안내

교구청 ADA를 약정하여 주신 교우 여러분께 감사드립니다. 현재 94% 봉헌되었습니다. 교우 여러분들의 많은 협조를 바랍니다.

전례/영성생활

■ 성시간 : 7월 3일(목) 미사 후

■ 봉성체 : 7월 4일(금) 오전에 있습니다.

■ 성모 신심미사 : 7월 5일(토) 오전 10시

■ 2008년 2학기 성경대학

강사 : 송봉모 토마스 모어 예수회 신부님
주제 : 공관(共觀) 복음서와 바오로 서간
일시 : 7월 18(금), 19(토), 21(월), 22(화) 저녁 7시 30분
7월 20(일) 오후 1시 30분
장소 : 오글랜드 성당
주최 : 북가주 사제 협의회
후원 : 예수회 후원회
접수비 : 전일정 50불, 1일 별도 등록 가능 (10불/1일)
접수처 : 산호세 성당 사무실, 당일 접수도 가능합니다.

청소년

■ 여름 신앙 학교

일시 : 8월 5일(화) ~ 8월 7일(목), 성당
8월 8일(금) ~ 8월 10일(일), Castro Valley
시간 : 오후 4시 30분 ~ 8시 30분
주제 : 주님은 나의 짝
문의 : 이 미카엘 408-250-3534 미사 후 신청 받음

■ NCKCYM(북가주 한인천주교 청년회) 주관의 여름캠프 공지

* 고등부(10학년 ~ 13학년) : 7월 5일 ~ 8일, \$140
* 중등부(7학년 ~ 9학년) : 7월 8일 ~ 10일, \$100 (학년은 새학기 기준입니다.)
* 장소 : St. Francis Retreat Center at San Juan Bautista
* 신청서: 본당 웹(중고등부 주일학교) 또는 <http://nckcym.org>

■ Father & Son 피정

대상 : 6, 7, 8학년 남자 학생과 아버지
기간 : 8월 22일(금) ~ 8월 24일(일)
장소 : Portola Redwoods Camp Site
회비 : 1인당 \$85
문의 : 이 테니스 408-887-7764

■ 띠앗 (TIAT) 청년회 피정

일시 : 7월 4일(금)~7월 6일(일)
장소 : The Sequoia Retreat Center, Santa Cruz
대상 : 모든 청년
문의 : 김 해나 글라라 408-318-1611

■ 전례부 : 성인 해설자 및 복사를 모집합니다.

연락처 : 홍재표 요한 408-489-3411
고응봉 안드레아 408-202-4562

■ 울뜨레아 월례회 : 7월 3일(목) 성시간 후

■ 재속 프란치스코회 월례회 : 7월 5일(토) 오후 1시
Mission 순례 등록하시기 바랍니다.

■ 빈첸시오 월례회
일시 : 7월 6일(일) 오전 8시 미사 후 제 2교실

■ 단체장 회의 : 7월 8일(화) 저녁 미사 후

■ 우리 가족 찾기 운동 봉사자 월례회의
일시 : 7월 8일(화) 저녁 미사 후
장소 : 말씀의 방

■ 전례분과 모임 : 7월 10일(목) 미사 후

■ 빈첸시오회

8월 3째주 (16-17일)에 불우이웃돕기 parking lot sale을 위하여 가구류, 주방용품, 의류등의 donation을 받습니다.
연락처 : 나 줄리아 H)408-927-5871, C)408-655-7078

함께 기도해주세요

■ 주님의 은총으로 용기와 치유를 받으시기를 주님께 청합니다. 본당 후보에 공지하여 기도를 부탁드립니다. 반장님과 구역장님을 통하여 사무실에 신청해 주시기 바랍니다.

- | | |
|---------------|---------------|
| 양에릭(어거스딩)어린이 | 민병엽(마르코)형제님 |
| 박정현(세실리아)자매님 | 이순(에우프라시아)자매님 |
| 석동웅(요셉)형제님 | 윤정수(베드로)형제님 |
| 임승빈(다윗)학생 | 현옥선(세실리아)자매님 |
| 이정자(율리안나)자매님 | 조경련(모니카)자매님 |
| 황중렬(마리안나)자매님 | 양덕영(토마)형제님 |
| 이재섭(니콜라스)형제님 | 임인식(요셉)형제님 |
| 김용화(에밀리아나)자매님 | 김마리아(마리아)자매님 |
| 김지원(살비아)자매님 | 김중환(아넬로)형제님 |
| 안태주(마리아)자매님 | 김순덕(까리마스)자매님 |
| 민장석(레오)형제님 | 송명학(요한)형제님 |
| 김태영(베로니카)자매님 | 김석환(테레사)자매님 |
| 이용범(야곱)형제님 | |

기타

※ 새로 우리 본당에 오신 분을 환영합니다.

미사 후에 만남의 장소에서 환영위원과 만나고 돌아가십시오.

■ 골수 기증

백혈병을 앓고 있는 임지송(뉴욕 퀸즈 한인 성당)양을 위한 골수 기증 캠페인이 다음과 같이 계획되었습니다. 교우 여러분의 많은 관심과 협조 부탁드립니다.
대상 : 18세 이상 60세 이하 신체 건강한 교우
일시 : 7월 13일 오전 10시 ~ 오후 1시
장소 : 친교실
문의 : 나의석 프란치스코, 408-410-6338

■ 교적 정리

주소변경을 하신 분은 사무실로 연락해 주시길 바랍니다.

■ 구인광고

Part time으로 가사일과 아기 돌보기를 도와주실 분을 찾습니다. 연락처 : 이경아 헬레나 408-980-8677

■ 본당 사무실 휴무 (Independence Day) : 7월 4일(금)